

Distr.  
LIMITED

A/C.1/50/L.23/Rev.1  
15 November 1995  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## الجمعية العامة

الدورة الخمسون

اللجنة الأولى

البند ٧٨ من جدول الأعمال

### النص النهائي لمعاهدة إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا

جنوب أفريقيا\*: مشروع قرار منقح

النص النهائي لمعاهدة إنشاء منطقة  
خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا  
(معاهدة بليندا)

إن الجمعية العامة،

إذ تضع في اعتبارها إعلان اعتبار أفريقيا منطقة لا نووية<sup>(١)</sup> الذي اعتمدته مؤتمر رؤساء دول  
وحكومات منظمة الوحدة الأفريقية في دورته العادية الأولى المعقودة في القاهرة في الفترة من ١٧ إلى  
٢١ تموز/يوليه ١٩٦٤، والذي أعلنوا فيه رسمياً استعدادهم للتعهد، من خلال اتفاق دولي يبرم بإشراف الأمم  
المتحدة، بعدم صنع أسلحة ذرية أو حيازة سلطة عليها،

وإذ تشير إلى قرارها ٢٠٣٣ (د-٢٠) المؤرخ ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٥، الذي أيدت فيه الإعلان  
المذكور أعلاه وأعربت فيه عن أملها في أن تقوم الدول الأفريقية، حسبما تراه مناسباً، بإجراء دراسات  
بغية تنفيذ الإعلان الذي اعتبرت فيه أفريقيا منطقة لا نووية وبتخاذ التدابير اللازمة، من خلال منظمة  
الوحدة الأفريقية، لتحقيق تلك الغاية،

\* باسم الدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي هي أعضاء في مجموعة الدول الأفريقية.

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة العشرون، المرفقات، البند ١٠٥ من جدول الأعمال،  
الوثيقة A/5975.

وإذ تشير أيضا إلى المادة ٧ من معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية<sup>(٣)</sup>، التي تقر بحق أي مجموعة من الدول في إبرام معاهدات اقليمية لضمان خلو أراضي كل منها تماما من الأسلحة النووية،

وإذ تضع في اعتبارها الفقرة ٦٠ من الوثيقة الختامية لدورة الجمعية العامة الاستثنائية العاشرة<sup>(٣)</sup>، وهي أول دورة استثنائية مكرسة لنزع السلاح، التي تنص على أن إنشاء مناطق خالية من الأسلحة النووية على أساس ترتيبات يجري التوصل إليها بحرية بين دول المنطقة المعنية يشكل تدبيرا هاما من تدابير نزع السلاح،

وإذ تضع في اعتبارها أيضا أحكام القرار CM/Res.1592 (LXII/Rev.1)<sup>(٤)</sup>، المتعلق بتنفيذ إعلان اعتبار أفريقيا منطقة لا نووية، الذي اتخذته مجلس وزراء منظمة الوحدة الأفريقية في دورته العادية الثانية والستين، المعقودة في أديس أبابا في الفترة من ٢١ إلى ٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٥،

وإذ تلاحظ أن رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الأفريقية قاموا، في دورتهم العادية الحادية والثلاثين المعقودة في أديس أبابا في الفترة من ٢٤ إلى ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩٥، باعتماد المعاهدة المتعلقة بإنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا (معاهدة بليندابا)،

وإذ تلاحظ أيضا أن المعاهدة تتضمن ثلاثة بروتوكولات مفتوح باب التوقيع عليها للدول التي تعتبر، قانونا أو فعلا، مسؤولة على الصعيد الدولي عن الأقاليم التي تقع ضمن حدود المنطقة الجغرافية التي حددتها معاهدة بليندابا وللدول الحائزة للأسلحة النووية، واقتناعا منها بأن تعاون هذه الدول ضروري لزيادة فعالية المعاهدة،

وإذ تسلم بأن إنشاء مناطق خالية من الأسلحة النووية يسهم في تعزيز النظام الدولي لعدم انتشار الأسلحة النووية،

وإذ ترى أن إنشاء مناطق خالية من الأسلحة النووية، وعلى الأخص في الشرق الأوسط، من شأنه أن يعزز أمن أفريقيا واستمرارية المنطقة الخالية من الأسلحة النووية في أفريقيا،

١ - ترحب مع الارتياح الخاص بقيام قادة أفريقيا باعتماد النص النهائي للمعاهدة المتعلقة بإنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا (معاهدة بليندابا)، وهي خطوة تمثل حدثا ذا أهمية

(٢) القرار ٢٣٧٣ (د - ٢٢)، المرفق.

(٣) القرار د١ - ٢/١٠.

(٤) A/50/647، المرفق.

تاريخية في الجهود الهادفة الى منع انتشار الأسلحة النووية وتعزيز السلم والأمن الدوليين، والتي تقرر، في الوقت نفسه، بحق البلدان الأفريقية في استعمال الطاقة النووية في الأغراض السلمية للتعجيل بالتنمية الاقتصادية والاجتماعية لشعوبها؛

٢ - تدعو الدول الأفريقية الى التوقيع والتصديق على معاهدة بليندا با في أقرب وقت ممكن؛

٣ - تنشد جميع الدول احترام القارة الأفريقية باعتبارها منطقة خالية من الأسلحة النووية؛

٤ - تنشد أيضا الدول المذكورة في البروتوكول الثالث لمعاهدة بليندا با أن تتخذ جميع التدابير اللازمة لضمان التطبيق السريع للمعاهدة في الأراضي التي هي مسؤولة عنها دوليا، قانونا أو فعلا، والتي تقع، داخل حدود المنطقة الجغرافية التي حددت في المعاهدة؛

٥ - تنشد كذلك الدول الحائزة للأسلحة النووية أن تقدم الدعم اللازم لمعاهدة بليندا با بالتوقيع على البروتوكولات التي تخصصها حالما يفتح باب التوقيع على المعاهدة؛

٦ - تعرب عن امتنانها العميق للأمين العام لدأبه على تقديم المشورة الفنية الفعالة والمساعدة المالية اللازمة الى منظمة الوحدة الأفريقية من أجل عقد ستة اجتماعات لفريق خبراء شاركت في تكوينه كل من منظمة الوحدة الأفريقية والأمم المتحدة لإعداد مشروع المعاهدة المتعلقة بإنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا؛

٧ - تطلب الى الأمين العام أن يقدم المساعدة الى الدول الأفريقية في عام ١٩٩٦، في حدود الموارد المتاحة، من أجل تحقيق أهداف هذا القرار؛

٨ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الحادية والخمسين البند المعنون: "معاهدة إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في أفريقيا".

- - - - -